



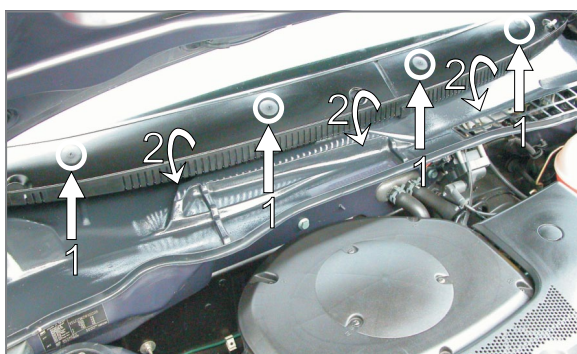
K 1006 K 1006A

Audi A3, ; Seat Arosa, Cordoba, Cordoba II, Ibiza II, Ibiza III, Inca, Leon, Toledo II; Volkswagen Caddy II, Corrado, Golf III, Passat, Polo, Vento

A - VERSION WITH ACTIVE CARBON / WERSJA Z WĘGLEM AKTYWNYM / VERSION AVEC CHARBON ACTIF



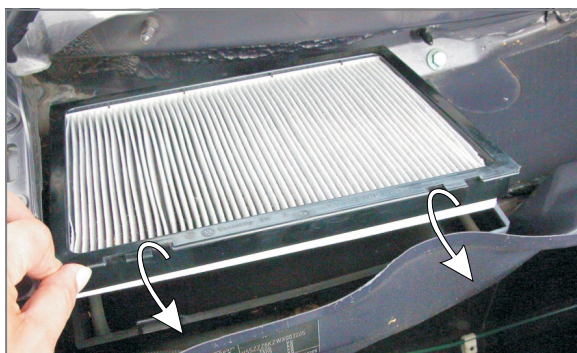
- EN Unscrew the wipers
- PL Odkręcić wycieraczki
- DE Die Scheibenwischer abschrauben
- RU Отвинтить щетки
- FR Dévisser les essuie-glaces



- EN Loosen the screws of the screen under the windshield
- PL Odkręcić wkręty mocujące maskownicy podszybia
- DE Die den Abdeckrahmen des Fensterunterteils befestigenden Schraubschrauben abschrauben
- RU Отвинтить шурупы, крепящие декоративную накладку подстеклоного элемента
- FR Dévisser les vis à fixation du boîtier de la recette à tiroir



- EN Remove the filter housing
- PL Wyciągnąć osłonę filtra
- DE Filterverkleidung herausnehmen
- RU Вытащить кожух фильтра
- FR Sortir le boîtier du filtre



- EN Unlatch the filter with the frame from its socket. Remove the old filter, insert the new one and carry out the opposite to all the previous operation at the reversed order
- PL Wyjąć z gniazda filtr z ramką. Wyjąć zużyty filtr, zamontować nowy, wykonać wszystkie powyższe czynności w kolejności odwrotnej
- DE Das Filter mit Rahmen aus dem Sitz lösen. Das abgenutzte Filter herausnehmen, den neuen einlegen und die oben genannten Arbeitsschritte in umgekehrter Reihenfolge durchführen
- RU Отстегнуть из гнезда фильтр с рамкой. Вытащить использованный фильтр, смонтировать новый, выполняя вышеуказанные действия в обратной последовательности
- FR Sortir de son emplacement le filtre avec le cadre. Sortir le filtre usé, en installer un nouveau, réaliser toutes les opérations mentionnées ci-dessus dans l'ordre inverse



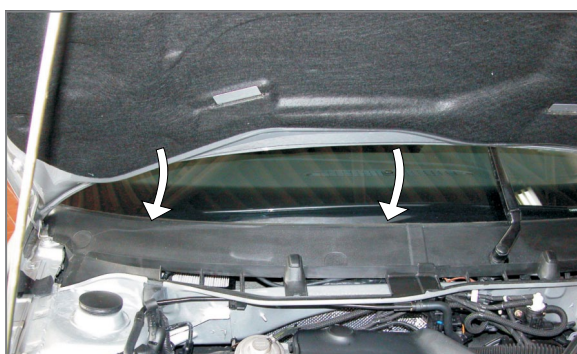
K 1006 K 1006A

Skoda Octavia

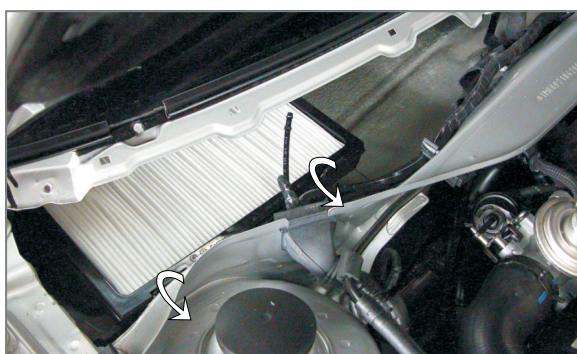
A – VERSION WITH ACTIVE CARBON / WERSJA Z WĘGLEM AKTYWNYM / VERSION AVEC CHARBON ACTIF



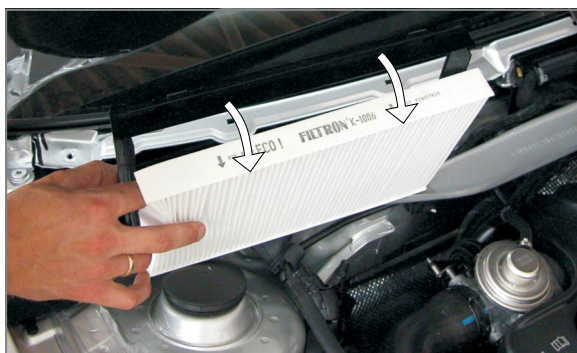
- EN Remove the rubber seal
- PL Usunąć uszczelkę gumową
- DE Die Gummidichtung entfernen
- RU Вытащить резиновую прокладку
- FR Enlever le joint en caoutchouc



- EN Carefully detach the screen under the windshield without damaging the sprinkler tube
- PL Ostrożnie wyjąć maskownicę podszycia zwracając uwagę na wężyk spryskiwacza
- DE Die Abdeckrahmen des Fensterunterteils vorsichtig lösen, dabei auf den Schlauch des Scheibenwaschers Acht geben
- RU Осторожно отстегнуть декоративную накладку подстекольного элемента, обращая внимание на шланг стеклоочистителя
- FR Ressortir avec précaution le capot de la recette à tiroir en faisant attention sur le tuyau du lave-vitre



- EN Unlatch the filter with the frame from its socket
- PL Wyjąć z gniazda filtr z ramką
- DE Das Filter mit Rahmen aus dem Sitz lösen
- RU Отстегнуть из гнезда фильтр с рамкой
- FR Sortir de son emplacement le filtre avec le cadre



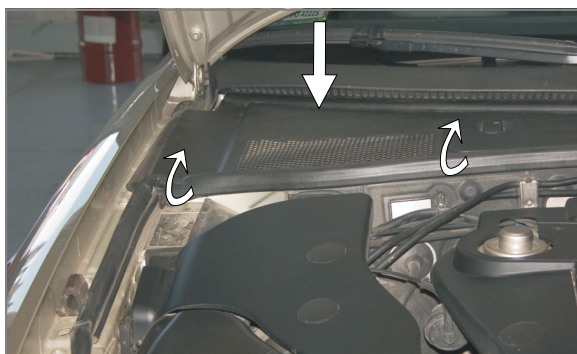
- EN Gently remove the old filter, put in the new one and carry out the opposite to all the previously mentioned operations in the reversed order
- PL Ostrożnie usunąć zabrudzony filtr, następnie zamontować nowy oraz wykonać powyższe czynności w kolejności odwrotnej
- DE Das verschmutzte Filter vorsichtig abnehmen, das neue einlegen und die oben genannten Arbeitsschritte in umgekehrter Reihenfolge durchführen
- RU Осторожно удалить загрязненный фильтр, затем вмонтировать новый и выполнить те же действия в обратной последовательности
- FR Enlever soigneusement le filtre usé, en installer un nouveau et réaliser les opérations mentionnées ci-dessus dans l'ordre inverse



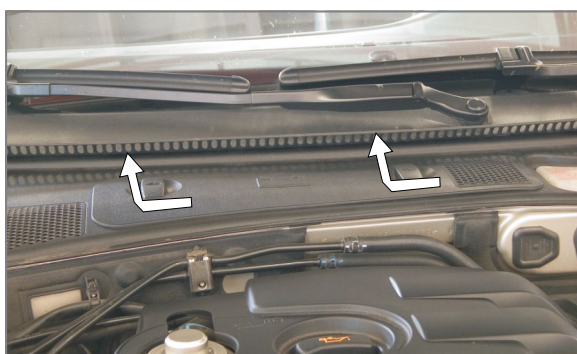
K 1006 K 1006A

Skoda Superb

A - VERSION WITH ACTIVE CARBON / WERSJA Z WĘGLEM AKTYWNYM / VERSION AVEC CHARBON ACTIF



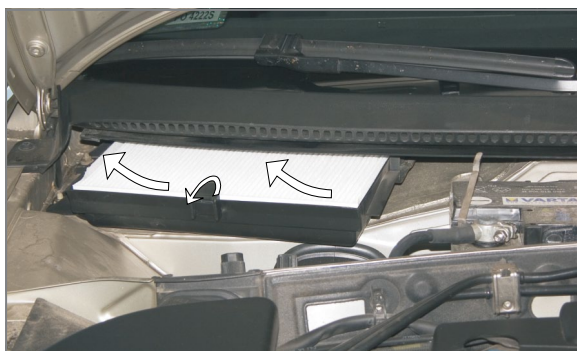
- EN Pollen filter is located behind the engine chamber. Remove the rubber seal
- PL Filtr przeciwpyłkowy znajduje się za komorą silnika. Usunąć uszczelkę gumową
- DE Der Inneraumfilter befindet sich hinter dem Motorraum. Die Gummichtung entfernen
- RU Противопыльцевой фильтр находится за камерой двигателя. Вытащить резиновую прокладку
- FR Le filtre antipollen se trouve derriere la chambre du moteur. Enlever le joint en caoutchouc



- EN Remove the screen segment
- PL Zdemontować element maskownicy
- DE Die Verkleidung entfernen
- RU Демонтировать декоративную накладку
- FR Démontér l'élément du capot



- EN Remove the screen under the windshield by turning it as shown in the picture
- PL Wyciągnąć maskownicę podszybia, obracając w sposób pokazany na zdjęciu
- DE Den Abdeckrahmen des Fensterunterteils herausnehmen, dabei ihn umdrehen (siehe Bild)
- RU Снять декоративную накладку подстекольного элемента, вращая способом, наказанным на рисунке
- FR Sortir le capot de la recette à tiroir en le tournant comme sur la photo



- EN Remove the filter lock. Remove the old filter from the seat, put the new one in and perform the opposite to all the previous actions in the reverse order
- PL Otworzyć blokadę filtra. Usunąć filtr z gniazda, zamontować nowy, wykonać powyższe czynności w kolejności odwrotnej
- DE Die Filterblockierung öffnen. Das Filter aus dem Sitz herausnehmen, das neue einlegen und die oben genannten Arbeitsschritte in umgekehrter Reihenfolge durchführen
- RU Открыть блокаду фильтра. Удалить фильтр из гнезда, вмонтировать новый, перечисленные действий в обратной последовательности
- FR Ouvrir le blocage du filtre. Sortir le filtre de son siège, en installer un nouveau, réaliser les opérations mentionnées ci-dessus dans l'ordre inverse